

တိတိုး ကဝါ <teit kho:> (罕) = တိတိတိုး
တိတိုးတာရာ နဲ့ <teit swe: ta ya> 反映某种征兆的星
တိတိနိတ် ကဝါ <teit hseit> 寂静, 安静, 恬静, 万籁俱寂
တိတိတိုး ကဝါ <teit t-kho:> 偷偷地, 暗中: ~ ကြည်သည်။
窺视。 / ~ ကြည်။ 密谋。 / အငောက်ဘဏ်ကောင်းကင်မှာ
လခြိုးပဲလေး ~ ထွဲထွဲနေသည်။ 一钩残月悄悄地挂在西天。
တိတိတိုးတိတ် ကဝါ <teit t-hseit> 安静, 不动声色, 悄悄地:
အခြားထဲသို့အသံမပြုပဲ ~ ဝင်သွားသည်။ 偷偷地不声不响地
走进房间。 / ရန်သွားလက်တွင်မှ ~ ထွက်ပြုးလာသည်။ 从
敌人手中悄然跑了出来。
တိတိတိတ် ကဝါ <teit teit> 静静地, 不出声地, 默不出声地,
人不知鬼不觉: ~ နေသော်ထောင်တန်။ 少说为佳。
တိတိတိတိုး ကဝါ <teit teit kho:> 暗中, 偷偷地, 暗地里
တိတိတိတို့ပုံး ကဝါ <teit teit pon:> 偷偷地, 暗中, 秘密地:
~ ဆွေးဆွေးသည်။ 秘密会谈。 / ~ မယား 情妇, 姊妹 / ~
လင် 情夫
တိတိတေး ကဝါ <teit twei:> 思考, 斟酌, 估量
တိဖို့ နဲ့ <deit hti:> 【佛】异教徒(指不信佛教者)
တို့ နဲ့ <deit hton> 兆论(说明梦、征兆、吉凶的占卜用
书)
တိတိနိမိတ် နဲ့ <teit n-meit> 前兆, 征兆
တုတ် I နဲ့ ①<dout>棍棒 ②<tout>绦虫 ③<tout>(施工时
为避免塌方用的)挡板 ④牛的一种后腿麻痹症 II ကဝါ
<tout> ①(斑鸠、松鼠等)叫: ခါ ~ သည်။ 斑鸠叫。 / ရှုံး
~ သည်။ 松鼠叫。 ②吹(号角等): ထိုး ~ သည်။ 吹起
牛角葫芦笙。 / ဓာ ~ သည်။ 吹号角。 ③打(鼓):
ပတ်မကြိုးကိုဘတိုး ~ လျှပ်စီပေသည်။ 通通地敲着鼓。 ④痛
骂: ကလော ~ သည်။ 痛骂。 ⑤修筑(堤、坝): တာတော်
~ တယ်။ 筑堤。 ⑥喝 ⑦(俚)大口吞食, 狼吞虎咽: ဗောင် ~ ထိုက်သည်။ 饱餐一顿。 III နဲ့ <tout> 粗大,
粗壮, 粗: မြောက်လဲလက်မောင်မြောက် ~ တယ်။ 这条
大蛇有胳膊那么粗。 IV ဒဲ <tout> 只(兔子的量词):
ယုံက ~ 一只兔子
တုတ်ကက်ကက် ကဝါ <tout ket ket> 粗壮: ခြေသလုံး ~ က
လေးနဲ့ 小腿长得又粗又壮。
တုတ်ကောက် နဲ့ <dout kaut> 手杖, 拐杖, 文明棍儿
တုတ်ကောင် နဲ့ <tout kaun> 【动】绦虫, 多节绦虫亚纲动物
(cestode)
တုတ်ကိုင်မြော့ နဲ့ <tout kain myei zwe:> 【兽医】蹄斗炎
တုတ်ခေါ်ခား နဲ့ <dout kh-naun> (便后擦屁股用的)木片
或竹片
တုတ်ခိုင် ကဝါ <tout khain> 粗壮: ~ သောကိုယ်ခွဲ့။ 粗壮的
身材 / ~ တဲ့လက်မြော့။ 粗黑的手
တုတ်ခတ် ကဝါ <tout khat> 挡, 挡住: မြေပြီးမကျအောင်ပျဉ်ပြားနဲ့

~ ထားတယ်။ 用木板挡起来以防塌方。
တုတ်ချောင်း နဲ့ <dout khyaun:> 棍, 棒
တုတ်ခွန် နဲ့ <tout khun> 稅
တုတ်ခိုက် နဲ့ <dout sait> 用插秧棍儿插秧的方法(常在水
深的田中用)
တုတ်တာပစ်ဓားတပစ် ကဝါ <dout d-byit da: d-byit> = တုတ်
တပြုံးဓားတပြုံး
တုတ်တပြုံးဓားတပြုံး ကဝါ <dout d-byet da: d-byet> 大动
干戈: ဦးအောင်ကိုအချင်းချင်း ~ ဖြစ်ကြရလေသည်။ 兄弟之间
大动干戈。
တုတ်တဲ့ နဲ့ <dout tan> 棍, 棒
တုတ်တုတ် I မသာ <tout tout> (鵙鸟叫声) 咕咕 II ကဝါ
<tout tout> ①(水)哗哗地流着: ချေ ~ စီးနေတယ်။ 水
哗哗地流着。 / မျက်ရည် ~ ကျတယ်။ 眼泪滚滚流。 ②一
点点儿, 丝毫(不动、听不见等): ~ မျှမလှုပ်း။ 一动也不
敢动。 / စာကြည့်ခန်းမှာ ~ မျှမထားမကြားရပဲတိတ်နေတယ်။ 阅
览室里寂静无声。
တုတ်တုတ်ခဲ့ ကဝါ <tout tout khe: ge:> 胖胖地, 丰满:
ကိုယ်လုံးကြီး 胖敦敦的身材
တုတ်တုတ်စိုး ကဝါ <tout tout so zo> 胖乎乎, 丰满圆润:
မခေါင်သိန်နိုင်ကအရှုံးပေါ်အရောင်း၊ အခြောက် ~ ပြုံးနေပြီ။ 玛钦
登原来瘦得皮包骨头, 现在胖得都圆了。
တုတ်ဓား နဲ့ <dout da:> 外形似棍内中藏有刀的器械、手
杖
တုတ်နား နဲ့ <tout na> 马(或其它家畜)因马蝇寄生, 而得
的一种病
တုတ်နား နဲ့ <tout nwa:> 病牛, 瘦弱的牛
တုတ်ပြား နဲ့ <tout pya:> 【动】绦虫
တုတ်မီး နဲ့ <dout mi:> 手电筒
တုန် I ကဝါ <tan'> 停止, 停顿, 中止, 停滞: ခြေထွက်များ ~
သွားလေသည်။ 脚步停止了。 / ဈေးနှုံး ~ နေတယ်။ 价格
停止涨跌。 / စီးပွားရေး ~ ပည့်ဘိုးရင်။ 担心经济停滞
不前。 II ဒဲ <tan'> 排, 道, 格
တုန်ကျုံး နဲ့ <dan' kywe:> 【植】决明, 草决明 Cassia Obtusa
(country senna) C. Sophera C. Tora, Linn
တုန်တိုး ကဝါ <tan' ti:> (古)停住, 停止
တုန်နား ကဝါ <tan' na:> 停住, 逗留, 住宿, 停留
တုန်ရပ် ကဝါ <tan' yat> 停住, 中止, 站住: မြစ်ရေရှိသည်လည်း
မောင် ~ ကုန်သည်။ 河水也不流了。
တုန် I ကဝါ <tan'> ①(时间、数量、价格、能力等)值得, 值
 clipboard ~ သည်။ 值五分钱。 / တေသိ ~ တရာ် 一张十
元钞票 / အတိုင်းမသိအပိုး ~ ပေသည်။ 十分宝贵。 ②适
于, 适合, 适宜: ယူပြု့သာယုံ့များ ~ ဘူး။ 他说的不合情
理。 / အချင်း ~ ပြီ။ 是时候了。 / ~ ဆေးလှုန်ဘေး။ (成)适量